

تأثیر باورهای میترایی بر تاریخ بلعمی

فرنماز گلشنی* - دکتر عطامحمد رادمنش** - دکتر مهدی تدین نجف‌آبادی

دانشجوی دکتری زبان و ادبیات فارسی دانشگاه آزاد اسلامی واحد نجف‌آباد - استاد

زبان و ادبیات فارسی دانشگاه آزاد اسلامی واحد نجف‌آباد - استاد زبان و ادبیات فارسی دانشگاه آزاد اسلامی واحد نجف‌آباد

چکیده

ایران آریایی مهد دین کهن کهنه مهرپرستی است؛ دینی اسرارآمیز که مرزهای فرهنگی - دینی را درهم نوردید و در سراسر جهان گسترش یافت؛ بهگونه‌ای که عقاید رازوارانه مهریان و بسیاری از آداب و رسوم برخاسته از آن باورها به بخشی از تاریخ و فرهنگ ایران و جهان بدل گردید. بازتاب اندیشه‌های این آیین دیرینه در آیین زرتشتی، مسیحی و حتی عرفان اسلامی به خوبی نمایان است. ردپای باستانی مهر یا میترا، ایزد بزرگ ایرانی و پروردگار گرما و فروغ و روشنایی، در متون ادبی - تاریخی فارسی نیز به‌وضوح مشاهده می‌شود. تاریخ بلعمی ازجمله آثاری است که در آن، باورهای میترایی با تاریخ شری گره خورده است. بسیاری از مطالب این تاریخ پژواکی از فرهنگ و تمدن ایرانی و باورهای برخاسته از دین مهر است. هدف نگارندگان این پژوهش این است که با روش تحلیلی، ریشه‌بیانی از اعتقادات و داستان‌های منعکس شده در این اثر را از این منظر شناسایی و بررسی کنند.

کلیدواژه‌ها: مهرپرستی، میترا، باورهای میترایی، آسمان، تاریخ بلعمی.

تاریخ دریافت مقاله: ۱۳۹۵/۰۲/۰۱

تاریخ پذیرش مقاله: ۱۳۹۵/۰۶/۲۰

* Email: Farnazgolshani@yahoo.com

** Email: a_radmanesh21@yahoo.com (نویسنده مسئول)

مقدمه

مهر یا میترا برجسته‌ترین و مقدس‌ترین ایزد ایرانی پیش از ظهور زرده است. این ایزد در میان آریایی‌ها، پیونددهنده اهورامزدا و مخلوقات به شمار می‌رفت.

«میترا (مهر) در اوستا و کتبه‌های شاهان هخامنشی میثra، در سانسکریت Mithra، در پهلوی میتر Mitr و در فارسی مهر از ایزدان قدیم آریایی است.

مهر واسطه نور و ظلمت و به معنی عهد و پیمان نیز آمده است. در دوره هخامنشیان، اهورامزدا و میترا و آناهیتا به عنوان بُغ و ایزد، پرستش می‌شدند؛ تا جایی که «مهریشت» یکی از باب‌های طولانی و جالب اوستا است.» (سبجادی

(۱۳۵۲: ۱۳۷)

قدمت مهرپرستی، آیین کهن آریایی، به چهارده قرن پیش از میلاد، دوره‌ای که ایرانیان با هندیان زیستگاه مشترکی داشتند، بازمی‌گردد. مهرگرایی و مهرپرستی در سراسر جهان اشاعه یافت و بر اساطیر، باورها و ادیان پس از خود تأثیری ژرف بر جای نهاد. این آیین اسرارآمیز پس از هخامنشیان به آسیای صغیر راه یافت، زمینه‌ساز تغییر بسیاری از آداب و رسوم، آموزه‌ها، و باورهای مسیحی گردید و بر حکمت و عرفان اسلامی نیز تأثیری غیر قابل انکار به جای نهاد. پیروان آن نیز بیشتر از میان مردم عادی بودند.^(۱) «اگر به تحلیل اوضاع مساعد برای ترویج و توسعه مهرپرستی توجه کنیم، می‌بینیم که گروه‌های کوچک و به خصوص، افراد بی‌ریشه و مهاجر و مردان دور از وطن و بریده از خاندان گستردۀ خود به علت

اشتغالات حرفه‌ای خویش از این مذهب استقبال کرده‌اند.» (ویل ۱۳۸۵: ۵۹۰)

مهریان ریاضت تن را باعث پیوستن روح به خدا می‌دانستند. آنان بر این باور بودند که روح آدمی بخشی از وجود معبد است و با ریاضت، از سپهر اثیر عبور می‌کند و به آتش پاک بدل می‌گردد. (فرخزاد ۱۳۸۶: ۴۴) گاه ریاضت محکی برای سنجش رازداری گروندگان بود؛ زیرا حفظ اسرار از اصول اولیه مهرپرستی

محسوب می‌شد و «رهبانیت و ریاضت موجب توانمند ساختن افراد برای نگاهداری اسرار مکتوم بود.» (رضی: ۱۳۸۲: ۱۶)

تزکیه نفس و پالایش روان در معابدی به نام مهرابه انجام می‌گرفت. مهرابه‌ها به صورت غار در اعماق زمین قرار داشتند. سقف گنبدی‌شکل آنها نمادی از آسمان بود و بر آن اشکال و اجرام آسمانی منقوش بود. در دید مهرگرایان، آسمان جایگاهی ویژه داشت و برای آن هفت طبقه متصور بودند. هر طبقه به یک فرشته یا یک سیاره اختصاص داشت. پندار هفت گنبد و هفت گوی آسمان نیز از این دین آریایی به ادیان دیگر رسوخ کرد و گاه به صورت نمادین به کار برده شد.

می‌توان ویژگی اصلی آیین مهر را «تأکید بر اهمیت و تعداد درجات سلوک و مقامات و انجام آیین‌های ضروری برای گذر از یک مقام به مقام بالاتر» دانست. (ویل: ۱۳۸۵: ۵۸۸) تعداد درجات سلوک که مهریان باید از آن می‌گذشتند تا به بالاترین درجه برسند، از هفت طبقه آسمان الهام گرفته شده بود که روان باید از آنها عبور کند تا به زیستگاه خوش‌کامان و نیکبختان برسد. (ر.ک: کومون: ۱۳۸۶: ۲۱) پیروان این آیین خورشید و ماه را مقدس می‌پنداشتند؛ ماه را عامل زایندگی و بالندگی جانوران و گیاهان تصور می‌کردند و خورشید را عامل بزرگ نور و شایسته ستایش می‌دانستند. تاجی که بر سر شاهان نهاده می‌شد، نمادی از فرء ایزدی و هالة اطراف خورشید و ماه بود؛ زیرا شاهان از دید آنان، برادران خورشید و ماه به حساب می‌آمدند و دارای الوهیت بودند. (ر.ک: هینزل: ۱۳۷۳: ۱۵۳) بسیاری از عقاید مهریان از جمله باورهای آنها در مورد آفرینش، زمین و آسمان، خورشید و ماه، و حیوانات خوش‌یمن یا نامبارک در فرهنگ ایرانی حفظ شده است.^(۲) در تاریخ باعمی^(۳) نمونه‌هایی از عقاید و اندیشه‌های به جا مانده از آیین مذکور دیده می‌شود. هدف ما در این مقاله بررسی باورهای میترایی آمیخته با

اساطیر ایرانی در این اثر است بدین منظور، کوشیده‌ایم به پرسش‌های زیر پاسخ دهیم:

- ۱- روایات بلعمی تا چه حد متأثر از باورهایی است که به صورت کهن‌الگو بر ناخودآگاه ذهن مورخ و روایان داستان‌ها اثر گذاشته است؟
- ۲- آیا باورهای میترا بی تأثیری بر داستان‌ها و توجیهات دینی در تاریخ بلعمی به جا گذاشته است؟

بررسی و تحلیل ابعاد گوناگون فرهنگ و آیین مهر و تأثیر آن بر عقاید جاری در تاریخ بلعمی موضوع شایان توجهی است و پژوهشگرانی چون باجلان فرخی (۱۳۹۰)، قلعه‌خانی (۱۳۸۲)، و رضی (۱۳۸۲) پژوهش‌هایی مرتبط با این موضوع انجام داده‌اند، اما تاکنون پژوهش مستقلی در این زمینه صورت نگرفته است.

بحث و بررسی

آسمان

پیروان آیین مهر بر این باور بودند که مهر از سنگی در درون غار پا به عرصه حیات نهاده است. شکل گنبدگون و جنس سقف غار موجب شد که غار را نمادی از آسمان تصور کنند. «در گزارش‌های لاتینی، مهر را روشنی‌زاپنده و سنگزاد نامیده‌اند. سنگ نیز در ایران و عصر اوستایی، نماد آسمان است. واژه آسمن هم به معنی سنگ و هم آسمان آمده است. در اوستا واژه آسمان معنی سنگ، صخره، و چرخ گردون را نیز می‌دهد.» (رضی ۱۳۷۱: ۲۰۰)

مردم باستان جنس آسمان را از سنگ می‌پنداشتند. به زعم آنان، شهاب‌سنگ‌ها تکه‌ای از آسمان بودند که از آن جدا شده و به زمین افتاده بودند؛ از این‌رو، برای آسمان و سنگ جنس همسانی فرض می‌کردند. «مشابه بودن جنس آسمان و شهاب‌سنگ موجب شد غار میترا بی‌چون و چرا به عنوان تصویری از جهان هستی

پذیرفته شود و جهان غار عظیمی فرض گردد. وقتی آسمان طاق سنگی عظیمی است، پس سکونتگاه ما روی زمین باید غار بزرگی باشد. حکایت غار افلاطون نیز وابسته به همین پندار است»؛ (مرکلباخ ۱۳۸۷: ۱۳۳) «سقف مهرابه‌ها نیز مانند آسمان با بروج دوازده‌گانه زینت یافته بود و آرایشی از ستاره‌ها داشت. چهار فصل یا چهار باد نیز به همین شکل، گاه باهم ترسیم می‌شدند»؛^(۴) (گیمن ۱۳۷۵: ۳۰۹) «در اساطیر و آیین مهر، گوهر مادی آسمان را گاهی از سنگ و گاهی از فلز و آبگینه می‌دانستند». (یاحقی ۱۳۸۶: ۴۴)

این باور به آیین زردهشتی نیز راه یافت. بنابر کتاب مینوی خرد، جنس آسمان از الماس است. «پرسید دانا از مینوی خرد که آسمان از چه گوهری ساخته شده است؟ مینوی خرد پاسخ داد: آسمان از گوهر درخششده ساخته شده است که آن را الماس (= فولاد) نیز خوانند.» (مینوی خرد: ۱۳۹۱: ۳۲) در شاهنامه فردوسی، جنس آسمان از یاقوت سرخ دانسته شده است:

ز یاقوت سرخ است چرخ کبود
نه از آب و گرد و نه از باد و دود
(فردوسی ۱۳۷۹، ج ۱: ۱۷)

در باور ایرانیان باستان، کوه البرز تا منتهی‌الیه آسمان کشیده شده بود و آسمان به این کوه پیوند می‌خورد؛ «آسمانی که چون صخره‌ای از الماس، جهان را مانند پوسته‌ای در بر گرفته و ته کوه البرز به آن پیوسته است.» (هینزل ۱۳۷۳: ۲۹) براساس یشت‌ها، البرز نخستین کوه به شمار می‌رود. ستارگان و ماه و خورشید به دور قله آن می‌چرخدند و در بندھش بیان می‌شود که البرز پیرامون این زمین به آسمان پیوسته است. (باقری و رستگاری نژاد ۱۳۹۳: ۱۸) در مقدمه تاریخ بلعمی به نقل از تفسیر طبری آمده است: «پیغامبر - علیه‌السلام - گفت: من کوه قاف را دیدم از زمرد سبز و با این آسمان پیوسته است و این کبودی که تو همی‌بینی بدین آسمان، روشنایی زمرد است که از کوه قاف می‌تابد و آسمان چنین ازرق

می‌نماید.» (بلغمی ۱۳۸۶: ۶۹) «در مزدیسنا و روایت کهن اساطیری، آسمان مخلوق مرئی و گیتایی اهورامزدا است که در طول اولین گاهنبار، یعنی چهل و پنج روز نخست آفرینش پدید آمده است و دراز و پهنا و عمق آن مساوی است.» (یشت‌ها ۱۳۴۷: ۱۳)

مهریان معتقد بودند هر آنچه در جهان موجود است، حاصل آفرینش در مراحل مختلف است و ساختار جهان از آفریدگانی که یکی پس از دیگری آفریده شده‌اند،^(۵) سامان یافته است. بنا بر باور آنان، آفرینش نخست از آسمان‌ها آغاز شده است. آسمان از دید مهرپرستان، به هفت پاره یا هفت گنبد بخش شده که هریک به یک سیاره یا یک فرشته وابسته است؛ سیاره‌هایی که بر سرنوشت آدمی تأثیرگذار و ناظر اعمال و رفتار انسان هستند.

در ویسپرد کرده هفت آمده است: «آسمان درخشنان را می‌ستاییم که پیش آفریده شده، پیش ساخته شده از هستی جهان خاکی.» (ویسپرد ۱۳۹۱: ۴۳) در تاریخ بلعمی نیز به آفریده شدن جهان در مراحل مختلف و نیز هفت طبقه بودن آسمان‌ها اشاره شده است. بنا بر باور بلعمی نیز آغاز آفرینش از آسمان و هر طبقه از آسمان هفت‌پاره جایگاه و مختص یک فرشته است:

«گروهی گفتند که خدای عزوجل نخست آسمان آفرید و ستارگان و آفتاب و ماه و آنگه زمین آفرید و این قول درست است ... پس زمین بازکشید زیر آسمان اندر از پس آنکه آسمان آفریده بود... و این هفت آسمان چون بیافرید، یک لخت بود. پس فرمان داد تا به هفت پاره شد؛ چنان‌که اگر بسنجد، یکی بر یکی ذره‌ای تفاوت نبود و چون هفت آسمان راست کرد و به هر آسمانی کار او تمام کرد، آفتاب و ماه بیافرید و هر فرشته‌ای را جای پیدا کرد که هر گروهی به کدام آسمان باشند.»

(بلغمی ۱۳۸۶: ۱۰۶)

ماه

کره ماه همواره در میان مردم باستان به ویژه آریایی‌ها قداست داشته است. آنها ماه را رمز بی‌مرگی و حیات جاودانه می‌دانستند. پر و خالی شدن ماه و تبدیل آن از هلال به بدر، فعل شگفت‌انگیزی بود که زندگی ابدی را برای آنان تداعی می‌کرد. زایل ساختن تاریکی و سیاهی نیز دلیل موجه دیگری برای تقدس ماه محسوب می‌شد؛ تا جایی که گاه آن را هم طراز خورشید می‌پنداشتند. «ماه را ایزدبانوی سین نیز می‌نامند. در نمادها و رمزپردازی‌هایی که در مورد ماه صورت گرفته است، نوعی قداست به چشم می‌خورد»؛ (صفری و اسماعیل‌پور ۱۳۹۲: ۵۵) «در اساطیر ایرانی، ماه نیز چون خورشید نقش مهمی دارد؛ زیرا در شب تار، در برابر دیو ظلمت، یگانه مشعل ایزدی است که پرده ظلمت را دریده و عفربیت سیاهی را رسوا ساخته است»؛ (دادور و منصوری ۱۳۸۵: ۵۵) «البته علت دیگر تقدس ماه به سبب قدرتی است که در آن متتمرکز است و نیز به علت واقعیت حیات بی‌پایانی که ماه مظهر آن به شمار رفته، معبد و مسجد مردمان گردیده است»؛ (الیاده ۱۳۷۶: ۱۶۴) «از روزگار کهن، در آثار اوستایی- و دایی بهروشنی آمده که رویش و نمو گیاهان^(۷) زایش و بالش مردم، نعمت و برکت و کاستی و افزونی آب بستگی به ماه دارد و تخمه گیاهان و رویش آن در کره ماه است». (رضی ۱۳۷۱: ۱۹۱) در آیین زرده‌شی، ماه به پاسدار ستوران تبدیل شده است و هفتمنین یشت را به آن اختصاص داده‌اند: «ماه حامل نژاد ستوران، گوش یگانه آفریده را چهارپایان گوناگون را خشنود می‌سازیم». (یشت‌ها ۱۳۴۷، ج ۱: ۳۲۱)

قدرت اعجاب‌انگیز ماه از اساطیر مهری نشأت گرفته است؛ هنگامی که مهر از دل غار بیرون آمد و به دستور خورشید، گاوی را ذبح کرد، از تن جانور رو به مرگ همه گیاهان روییدند و از خونش تاک و گندم رویید. نطفه گاو را ماه گرفت و پاکیزه کرد و جانوران را پدید آورد. این باور که ماه پاک‌کننده تخمه گاو

و پدیدآورنده جانوران است، به دین زردشتی نیز راه یافت. در اوستا و بند هش ماه را دربرگیرنده تخمه گاو (چهارپایان و ستوران) خوانده‌اند. ماه در آسمان بالاترین مقام را پس از خورشید دارد.^(۷) جایگاه والای ماه موجب شد که ایرانیان در خیال خود، گردونه‌ای شکفت‌انگیز برای آن تصور کنند. این گردونه را گاوی اسرارآمیز با خود می‌کشد؛ گاوی از نور که دو شاخ زرین و ده پای سیمین دارد. این گردونه در شب شانزدهم ماه به مدت یک ساعت پدیدار می‌شود و کسی که به آن نگاه کند، هر آرزویی دارد، برآورده می‌شود.^(۸) (ر.ک: اوستا؛ کهن‌ترین سروده‌های ایرانی ۱۳۷۰: ۱۰۵۲)

در تاریخ باعلمی برای پنج ستاره برتر و ماه و خورشید گردونه‌ای تصور شده است که در میان آب شناور است و شناور بودن آن، زورق ماه را تداعی می‌کند. «ماه در نمادهای مهری، به صورت زورق نیز نشان داده شده است»؛ (رضی ۱۳۷۱: ۱۹۱)

«پیغمبر علیه‌السلام گفت: این پنج ستاره‌اند یکی زحل، دیگری مشتری، سدیگر مریخ، چهارم زهره، پنجم عطارد. پس گفت این پنج ستاره همچون ماه و آفتاب از مشرق برآیند و هریک را گردونی است همچنان‌که آفتاب و ماه را. گردون به میان آب اندر است و همی آشنا کنند... ماه را و این ستارگان را گردون است همچون آفتاب و هم بدین آب اندر بگذرند.» (بلعمی ۱۳۸۶: ۱۱۴-۱۱۵)

اهمیت ماه در باور ایرانیان باستان سبب شد که نور ماه را با خورشید همسان تصور کنند؛ به‌گونه‌ای که در پی توجیه کم شدن نور ماه نسبت به خورشید برآمدند. «اساطیر مبنای باورهای انسان در متن زندگی فردی و اجتماعی او بوده‌اند و انسان آنها را حقایق مطلق پنداشته است، اما در دوره دیگر، اسطوره‌ها به تأثیر از نگاه خردمندتر و تعلقی‌تر انسان به آنها، اندک‌اندک جنبه باورشناختی خود را تا حدی از دست داده‌اند»؛ (خوارزمی ۱۳۹۲: ۶۴) «در اساطیر ایرانی، خورشید زن و ماه مرد است و لکه‌های روی چهره ماه اثر دست خورشید است

بر چهره ماه، در افسانه‌ای، در آغاز، درخشندگی ماه بیش از خورشید است و خورشید از روی حسادت، دست گل‌آلود خود را در وقت کار به صورت ماه می‌کشد و از آن زمان، نور ماه کمتر از خورشید می‌شود.» (باجلان فرنخی ۱۳۹۰) (۱۰۸)

همسان بودن قدرت ماه و خورشید منوط به وجود نوری یکسان برای آن دو بود، اما در صورت برابری نور ماه و خورشید، شب زایل می‌گشت و خواب بر مخلوقات ناممکن می‌شد. در کتاب تاریخ بلعمی، کم بودن نور ماه نسبت به خورشید بنابه دستور خداوند است که به جبریل داده شده و لکه‌های روی ماه اثر پر جبریل بر این کره زیبا است:

«عبداللهبن عباس رضی الله عنه گفت: من شما را حدیث آفتاب و ماه بکنم چنان‌که از پیغمبر علیه السلام شنیدم که گفت خدای عزوجل این آفتاب و ماه را از نور عرش آفرید و هردو به روشنایی یکی بودند و آفتاب را پهنا مقدار صد و شصت و شش بار و دو دانگ و ستوی چند زمین است و ماه یک جزو است از سی و نه جزو و ربع جزوی... و اگر خدای عزوجل ماه را همچنان‌که بود، بگذاشتی، کس روز از شب بازندانستی و وقت آسودن نداشتی و وقت کار ندانستی؛ پس خدای عزوجل از لطف خویش مر جبریل را فرمود تا پر بر روی او مالید سه بار تا نور او کمتر شود و آن سیاهی که بر روی ماه پدیدار است، اثر پر جبریل است.» (بلعمی ۱۳۸۶: ۱۱۳)

بلغمی در جای دیگری می‌نویسد:

«ابوذر گفت یا رسول الله خبر ماه چیست؟ فروشندن او کجا بود؟ گفت: هم بدین چشمکه (چشمکه‌ای که خورشید در آن فرومی‌شود) فروشود و همچنان آسمان به آسمان همی‌شود تا زیر عرش خدای را سجده کند و چون وقت برآمدن بود، همچنان دستوری خواهد. او را دستور دهند تا از مشرق برآید و جبریل یکی حله از نور کرسی بر او افکند. از بهر آن نور ماه از آفتاب کمتر است که حله آفتاب از نور عرش است و آن ماه از کرسی.» (همان: ۱۱۰)

خورشید

خورشید، ایزد فروغ و روشنایی، از دیرباز در میان ایرانیان جایگاهی ویژه داشته است. جادوی نور و گرمای این کره آتشین آدمیان را در درازنای تاریخ مسحور و مبهوت خویش ساخته است. جاودان، تیزاسب، و باشکوه سه خصلتی است که خورشید در جلوه ایزدی خویش دارد. رften و آمدن خورشید که تا ابد ادامه دارد، موجب شد صفت جاودانگی و بی‌مرگی را به خود اختصاص دهد. خورشید با پرتو و نور خیره‌کننده‌اش، اهریمن و پلیدی‌ها را زایل ساخته است. (ر.ک: قلعه‌خانی ۱۳۸۲: ۱۷) «از دید مهریان، خورشید فرمانروای آسمان‌ها بود که بر گردش و نظم اجرام آسمانی نظارت می‌کرد و زندگی را به روی زمین با تابش و روشنایی و گرمای خود سرشار می‌نمود»؛ (کومون ۱۳۸۰: ۱۹۰) «مهر، ایزد پیمان و نمود روشنایی^(۹) و درواقع، فروغ خورشید، بزرگ‌ترین ایزد قبل از زردشت بود.» (فتایی ۱۳۸۴: ۷۹)

ایرانیان باستان با سرزدن خورشید از مشرق، هنگامی‌که با شید پرتوفکنش جهان را فریبا می‌ساخت، دریافتند که زندگی بدون خورشید ناممکن است؛ از این‌رو، آن را مقدس انگاشتند و حرمت نهادند. تکریم خورشید و احترام به آن به ادیان بعد نیز راه یافت؛ به‌گونه‌ای که در ارداویرافنامه برای این کره نورانی مقامی بسیار بلند در نظر گرفته شده است؛ چنان‌که روان‌کسانی که در گیتی پادشاهی خوب و دهبای و سالاری کردند و نیز افرادی با کردارهای نیکو در خورشیدپایه قرار می‌گیرد، روان افراد با گفتار نیک در ماهپایه و روان افراد با اندیشه نیک در ستاره‌پایه جای دارد. از این میان، برترین مقام از آن خورشیدپایه است: «چون گام سوم را با کردار نیک فراز نهادم، آنجایی که کردار نیک جای دارد، آنجا رسیدم. آن را بالاترین روشنی، بالاترین روشنی‌ها خوانند.» (ژینیو ۱۳۷۲: ۵۳)

در ویسپر، کرده دو، مهر دارنده دشت‌های فراخ معرفی شده که شایسته ستایش است؛ (۱۳۹۱: ۳۳) در کرده نوزده آمده است: «روشنایی خورشید را می‌ستاییم. خورشید در میان بلندها، بلندترین را می‌ستاییم. خورشید و امشاسپندان را می‌ستاییم»؛ (همان: ۶۵) «کره خورشید، پاک‌کننده و نگهبان نطفه نخستین بشر (کیومرث)^(۱۰) می‌باشد»؛ (یشت‌ها، ۱۳۴۷، ج ۱: ۳۱۷) «مهر نخستین خدایی است که قله‌های زیبای زرگون را فرامی‌گیرد و از آنجا این نیرومندترین (خدایان) بر سراسر سرزمینی که ایرانیان در آن جایگزین هستند، نظارت دارد. مهر بر گردونه مینوی ستاره‌نشانی که چهار اسب سفید نامیرا آن را می‌کشند، سوار می‌شود. اسب‌های مهر بدون سایه هستند.» (موسوی ۱۳۸۸: ۷) بهرام (ایزد پیروزی)، سروش (ایزد فرمانبرداری)، پارند (ایزد نیکبختی و فراوانی)، و اشی (ایزد توانگری و دارایی) از پس و پیش آن گردونه می‌تازند. (ر.ک: محمودی بختیاری ۱۳۸۶: ۱۰۴)

«ایزدان ایرانی همه روشن و درخشان‌اند، اغلب گردونه دارند و در نبردها به سود پرهیزگاران و دلاوران ایرانی شرکت می‌جویند. مهر نیز بازوانش چنان توانا و بلند است که همه جهان را فرامی‌گیرد. او با زرهی بر تن، بر گردونه‌ای که چهار اسب سفید آن را می‌کشند، سوار است. در گردونه او یک هزار نیزه و یک هزار تبرزین پولادین است.» (بهار ۱۳۷۶: ۳۰)

«به باور آنان، خورشید از ژرفای دریاهای سر برآمی‌کشد و در جهان ناپیداکران، ناپدید می‌شود. در تاریخ کهن ایران نیز خورشید از اعتبار خاصی برخوردار بود و در اعیاد، گردونه خورشید را می‌گردانند.» (یاحقی ۱۳۸۶: ۳۳۸)

مهرگرایان بر این باور بودند که خورشید سوار بر گردونه خویش، پنهان آسمان را طی می‌کند، اما حرارت‌ش چنان است که اگر آتش‌هایش را در چشم‌های که زیر آسمان قرار دارد، فروتنشاند، جهان و هرچه در آن است، خواهد سوخت. در کتاب دین مهری نیز به این موضوع پرداخته شده و در مورد وجود دریای ژرفی

در زیر آسمان سخن گفته شده است؛ دریایی که خورشید از دل آن بیرون می‌آید و هنگام غروب در آن ناپدید می‌شود و آتش‌هایش را در آن فرومی‌برد. (ر.ک: کومون ۱۳۸۶: ۱۲۶)

باور میترایی اهمیت و اعتبار خورشید و متصور شدن گردونه‌ای برای آن، در تاریخ بلعمی نمایان شده است. در اینجا فرشته‌ها به دستور خداوند، گردونه خورشید را می‌کشند و طلوع و غروب آن را موجب می‌شوند. فروشدن خورشید در دریاهای عمیق و تسکین یافتن آتش‌هایش در همانجا و برآمدن خورشید از دریاهای بزرگ نیز در این تاریخ ذکر شده است. بلعمی از قول ابوذر چنین می‌نویسد: «گفتم یا رسول الله این آفتاب به کجا فروشود و از کجا برآید هر روزی؟ گفتا: یا ابادر این آفتاب به گوشه‌ای از آسمان فروشود به چشمها ای از آب گرم (و از آنجا) آسمان به آسمان فروهمی‌شود تا زیر عرش... پس او را آن فرشتگان که بر وی موکل‌اند، بیارند به مشرق و از آنجا برآرند»؛ (۱۳۸۶: ۱۱۰) در جای دیگر آمده است:

«پس پیغمبر گفت علیه السلام که: خدای عزوجل آفتاب را آفریده بود و باز او را یکی گردون آفرید از نور عرش و جای آفتاب را ابتدا آنجا ساخت و آن گردون را سیصد و شصت گوشه آفرید و بر هر گوشه‌ای یکی فرشته موكول کرد از فرشتگان آسمان و همچنین آفتاب بر گردون همی‌کشند از مشرق تا به مغرب و هر روزی که برآید و فروشود، به چشمها فروشود و برآید.» (همان: ۱۱۳)

بدیهی است که باور تسکین لهیب آتش خورشید در آبی که در زیر آسمان قرار دارد، متأثر از دیدگاه مهریان است که در تاریخ بلعمی انعکاس یافته است:

«نیز پیغمبر علیه السلام گفت که: خدای تعالی بدين هوا به زیر آسمان اندر دریایی آفرید به قدر سه فرسنگ، از مشرق تا مغرب کشیده. آبی ایستاده است چون موجی به هوا اندر به فرمان خدای عزوجل که هرگز قطره‌ای از آن بر زمین نچکد و این آفتاب و ماه به میان آب اندر همی‌روند از مشرق به مغرب... و اگر آفتاب را راه

گذر به میان آب اندر نیستی، بر هیچ چیز نگذردی از مردم و چهارپایی و هرچه اندر زمین است از دار و درخت و نبات که نه همه بسوزدی از ت بش اوی.» (همان: ۱۱۴ - ۱۱۵)

خروس (پیک خورشید)

خروس، پیک خورشید، پرنده‌ای فرخنده و خوش‌یمن در باور و فرهنگ مردم ایران و جهان معرفی شده است. همین امر موجب شده است این مرغ خجسته‌پی همواره مورد توجه قرار گیرد و در خانه‌ها نگهداری شود. در آیین مهری، خروس جایگاهی ویژه داشت. بانگ این پرنده مبارک، نویدبخش روشنایی صبح و طلوع خورشید بود. در ایران باستان، سیاهی و تاریکی حاصل وجود اهربیمن دانسته می‌شد و آواز خروس در سحر رسواکننده عفریت سیاهی و تباہی بود. اعتقاد مردم مبنی بر تقدس روشنایی و نور، خوش‌نامی و عزت برای این مرغ سحرخیز به ارمغان آورد؛ زیرا خواندن خروس همراه با سرزدن سپیده بود. آنان بانگ خروس را عامل متواری شدن اهربیمن ظلمت می‌دانستند و برای این پرنده احترام و تقدس قائل بودند.

(نقش خروس بر سردر معابد مهری گواه اهمیت این حیوان در آیین مهر است. خروس در اوستا با نام دینی پرودرش (Paravdars) به معنی پیش‌بیننده (آن‌که پگاه را از دور می‌بیند) معرفی شده است؛ آن را طلیل جهان نیز خوانده‌اند؛ چراکه با آوازش دشمنان، دیوان، و تاریکی را می‌راند و مردم را به کار و کوشش دعوت می‌کند. در آیین بهی، کشن خروس جایز نیست^(۱۱) و لازم است تا همگان این پرنده را در خانه نگه دارند تا دیوان و کارگزاران اهربیمن از این پرنده در واهمه و هراس بوده، جرأت خراب‌کاری نداشته باشند. باورها و خرافات فواید مهم نگاهداری خروس در خانه، دور کردن بیماری و دیوگرفتگی (صرع) از آدمی نیز پنداشته شده است.» (شین‌دشتگل ۱۳۸۶: ۳۶)

سحرخیزی از فضیلت‌های میترائیسم به حساب می‌آید. آواز مقدس خروس پیروان این دین را هوشیار می‌ساخت تا از خواب برخیزند و به عبادت بپردازند.

«وقتی که سه قسمت از شب می‌گذرد، آذر مقدس از بیم خاموش شدن، سروش را به یاری خود می‌خواند تا انسان را بر آن دارد که بدو مدد رساند. آنگاه سروش، خروس را بیدار نموده به بانگ زدن وادار می‌کند. این مرغ در سبیده‌دم آواز بلند نموده می‌گوید ای انسان برخیز و نماز اشا به جای آور و به دیوها لعنت فرست!»

(یشت‌ها ۱۳۴۷، ج ۱: ۵۲۱)

«خروس با آوایی بلند می‌خواند: «سه بهترین را در خواب نگذارید: پندار نیک، گفتار نیک، کردار نیک.» (مرکلباخ ۱۳۸۷: ۴۳)

خروس سپید در نمادهای مهری دارای جایگاه والایی است. در این آیین، سپید بودن خروس خود وجه تمایزی برای این پرنده مقدس محسوب می‌شد. «نقش خروس سپید در نقاشی‌های میترایی خود دلیلی است که سروش همان ایزد یا خدایی است که در نقاشی‌های اروپایی در کنار میترا است؛ چون در اوستا میان خروس سپید و ایزد سروش روابط بسیار محکمی وجود دارد؛ تاجایی که خروس را پیک سروش نیز می‌دانند.» (رضی ۱۳۷۱: ۲۷۹) خروس با دو عنوان، پیک خورشید و پیک سروش، نامیده می‌شود. خروس سپید در آیین میترایی هدیه‌ای است که به میترا عطا می‌شود. (ر.ک: همان: ۴۴)

خروس سفید در مهمترین جشن‌های ایرانیان، جشن مهرگان و جشن بهمن‌جگان، نقش آفرینی می‌کند: «با خروش خروس، مزدآپرستان موظف بودند برخاسته، به عبادت بپردازند؛ به همین دلیل، مراسم تشرّف برای نوآموز دین مهری، در سحرگاهان و آغاز بامداد بود و در جشن مهرگان، در مراسم دینی خروس سپید به میترا هدیه می‌شد»؛ (همان: ۱۲۱) «خروس سپید نماد جشن بهمن‌جگان نیز هست. بهمن‌جگان جشنی بوده که در روز دوم بهمن‌ماه، یعنی هنگام تقارن روز بهمن با ماه بهمن برگزار می‌شده است»؛ (رجبی ۱۳۷۸: ۲۵۸)

«بهمن یعنی بهترین منش. نخستین آفریده اهورامزدا و مظهر اندیشه نیک، خرد و دانایی خداوند است. از همان زمان قدیم در ایران زمین و ممالک مزدیسنا، این امشاسپند مورد توجه بوده و در آسیای صغیر، ستایش آن معمول بوده است. خروس، مرغ مقدس، ویژه امشاسپند بهمن است و در سپیدهدم دیو ظلمت را می‌راند.» (اوشیدری ۱۳۷۸: ۱۸۲)

در تاریخ باعمی، کیومرث نخستین انسانی است که اقدام به نگهداری خروس می‌کند و آن را موجودی خوشیمن و مبارک می‌داند؛ (ر.ک: باعمی ۱۳۸۶: ۱۶۶) هرچند در شاهنامه تهمورث این کار را انجام می‌دهد:

کجا برخروشد گه زخم کوس	چو این کرده شد ماکیان و خروس
نهفته همه سودمندش گزید	بیاورد و یکسر به مردم کشید
نخوانندشان جز به آواز نرم	بفرمودشان تا نوازنده گرم
جهان‌آفرین را نیاش کنید	چنین گفت کاین را ستایش کنید

(فردوسی ۱۳۷۴: ج ۳۶-۳۷)

بلغی درباره این مرغ مقدس می‌نویسد: «و عجم خروس را و بانگ او به وقت خجسته دارند، خاصه خروس سپید را و چنین گویند که در خانه‌ای که اندرو باشد، دیوان اندر نیایند.» (بلغی ۱۳۸۶: ۱۶۷) وی براساس این باور میترایی، در داستانی که اشاره به زاده شدن سیامک از ماری و ماریه دارد، به تقدس بانگ خروس بهویژه خروس سپید اشاره می‌کند و آن را موجب راندن اهریمن می‌داند و از زبان کیومرث می‌نویسد: «این (سیامک) را گرامی دار که اندرو نیکوبی بزرگ است و بدان خانه اندر که او اندر آنجا پرورانی، خروس سپید با ماکیان در آن خانه دار؛ بدان تا دیوان بدو گزند نتوانند کردن. مادرش شاد گشت و چنان کرد که کیومرث گفت.» (همان: ۱۷۲)

نتیجه

بررسی تاریخ بلعمی نشان می‌دهد که براساس آنچه کهن‌الگو می‌نامیم، بسیاری از داستان‌ها و باورهای دیرینه ایرانی به‌ویژه عقاید مهرپرستی بر ناخودآگاه بلعمی تأثیر گذاشته است؛ از این‌رو، می‌توان بسیاری از توجیهات دینی بلعمی را برگرفته از آیین مهرپرستی دانست. خورشید و ماه نزد پیروان این آیین اهمیت و اعتبار خاصی داشتند؛ تا جایی که آن دو را در آفرینش مؤثر می‌دانستند.

پندر شاعرانه وجود دریابی ژرف در زیر آسمان برای فرونشاندن آتش‌های خورشید و تصور گردونه‌ای برای ماه و خورشید در این آیین رازناک، امری پذیرفتی بود. آنان برای خورشید و ماه همانند پادشاهان، گردونه‌ای متصور بودند که به کمک چهار اسب کشیده می‌شد. در تاریخ بلعمی، به وجود چنین دریابی که لهیب آتش‌های خورشید را فرومی‌نشاند، اشاره شده و محل قرار گرفتن آن در زیر آسمان تصویر شده است. فرشتگان به اذن خداوند، گردونه خورشید را به حرکت درمی‌آورند تا حرارت خورشید در این آب‌های گرم تسکین یابد و جانوران و انسان‌ها از سوزش بیش از حد او در امان بمانند. بلعمی به این پندر مهریان صبغه اسلامی بخشیده و از قول پیامبر اکرم(ص) و ابوذر چنین پندری را بیان نموده است.

مهریان، ماه را پالوده‌کننده تخمه گاو و به وجود آورنده جانوران می‌پنداشتند و به همین علت، برای آن تقدس خاصی قائل بودند. برای این کره زیبا نوری همانند نور خورشید تصور می‌کردند و در پی توجیه کم بودن نور ماه نسبت به خورشید برآمدند؛ همچنان‌که در تاریخ بلعمی چنین توجیهاتی را می‌بینیم که جبرئیل به اذن خدا از پر خود سه مرتبه بر صورت ماه می‌زند و یا حله‌ای از کرسی بر ماه می‌افکند تا نور کمتری نسبت به خورشید داشته باشد. بدیهی است که آنچه در

این خصوص در تاریخ بعلمنی آمده، بازتابی از اساطیر ایرانی و باورهای مهریان است که به پیامبر اکرم(ص) نسبت داده شده است.

در آیین میتران، خروس در جایگاه پیک خورشید، خوشیمن و مبارکپی است؛ زیرا خبر از پایان سیاهی شب می‌دهد و سبب راندن دیوان و اهریمنان می‌شود. لزوم وجود خروس سپید در خانه برای حفظ سلامت افراد و دور ماندن از گزند و آسیب دیوان در تاریخ بعلمنی، نشان از بازتاب این تفکر در این کتاب است.

پی‌نوشت

(۱) در میان پیروان مهر، مقام اجتماعی و ثروت نقش چندانی در ارزش افراد نداشت و ایشان یکدیگر را برادر می‌خواندند، ولی بزرگان دین از ارزش و احترام فراوانی برخوردار بودند. (بهار ۱۳۷۶: ۳۲)

(۲) دست دادن با دست راست به ویژه هنگام پیمان بستن، (ر.ک: لوگله ۱۳۸۵: ۳۲۷) سه مرتبه روبوسی در هنگام دیدار، و خالکوبی از جمله این رسماً است. «از آنجاکه میترا در ریگودا ایزد مردان نامیده شده است، پیمان‌هایی که مهر بر آنها نظرات دارد، منحصرآ میان مردانی است که اقتدار گفتاری و کرداری آنان بر خانواده‌ها و روستاهای تیره‌ها و کشورها اعمال می‌شود.» (تیمه ۱۳۸۵: ۵۵۶) اجازه ندادشتن زنان برای ورود به مهربانی سبب ممانعت از حضور زنان در زورخانه‌ها در دوره‌های بعد شد. (ر.ک: بهار ۱۳۸۶: ۱۶۶)

(۳) ذبیح‌الله صفا درباره نام کتاب می‌گوید: «تاریخ بعلمنی مشهور به ترجمهٔ تاریخ طبری است، اما چون مطالب بسیاری از کتب دیگر در آن نقل شده و کتاب از صورت ترجمه به هیأت تألیف درآمده است، آن را به اسم بلعمی می‌نامند. این کتاب را بلعمی، وزیر امیر منصورین نوح سامانی، به فرمان آن پادشاه از ۳۵۲ به عنوان ترجمهٔ تاریخ طبری آغاز کرد، لیکن از منابع دیگری راجع به تاریخ ایران استفاده برد و مطالبی را هم از کتاب تاریخ طبری حذف نموده است.» (صفا ۱۳۸۶، ج ۱: ۱۴۴)

(۴) گاهی نیز آسمان را مانند ردا و جامه‌ای بر تن اهورامزدا، خدای بزرگ، می‌پنداشتند (ناس: ۱۳۷۳: ۴۶۵) و یا مهر را با شنل ستاره‌مانندی تصور می‌کردند که شنل به گنبد غار چسییده و تبدیل به گنبد آسمان شده است. (ر.ک: مرکلباخ ۲۲۳: ۱۳۸۷)

(۵) اورمزد در آفرینش جهان، نخست آسمان بعد آب، زمین، گیاه، حیوان و سرانجام، انسان را آفرید. (هینلر ۸۶: ۱۳۷۳)

(۶) این دیدگاه در اشعار شاعران ایرانی هم دیده می‌شود؛ از جمله در این بیت از جمال الدین اصفهانی:

گل را چو مشاطه ماه باشد گر جلوه کند سزد که زیباست
(۴۳۱: ۱۳۶۲)

(۷) گاو که پیوندی ناگستنی با ماه دارد، جانشین آن بر روی زمین است و مهمترین مرتبه را پس از انسان که نماینده خورشید بر روی زمین است، دارد. (صمدی ۷۸: ۱۳۷۶)

(۸) ایرانیان می‌پنداشتند که روز شانزدهم مهرماه، روز عید مهرگان، خداوند ماه را که کره‌ای سیاه و بی‌فروغ بود، بها و جلا بخشید و به این سبب، ماه در مهرگان از آفتاب برتر است و فرخنده‌ترین ساعت این زمان است. (ر.ک: بیرونی ۳۳۸: ۱۳۶۳)

(۹) نکته‌ای که باید به آن توجه کرد این است که مهر غیر از خورشید است، ولی از قدیم این دو با هم مشتبه شده و خورشید با فروغ مقدس آن جاودانی شمرده شده است. (یاحقی ۱۳۸۶: ۳۳۸) مهر و خورشید روابط بسیار نزدیک با هم داشتند و درواقع، با هم متحد بودند؛ تاجایی که مهر پرتو انوار خورشید معرفی شده است. مهر پس از تولد، همه موجودات و عناصر را رام کرد. آنگاه با خورشید زورآزمایی کرد و خورشید را زیر فرمان آورد. از آن پس، روابطشان صمیمی و دوستانه شد و مهر تاجی بر سر خورشید نهاد. سپس تودیع و ضیافت بود. مهر و خورشید در کنار هم در میان گروه پیروان، گوشت و خون گاو نخستین را صرف کردند و پس از آن، با گردونه خورشید که چهار اسب مینوی آن را می‌کشید، عروج کردند. (رضی ۱۳۷۱: ۳۶۲)

(۱۰) نخستین بشر کیومرث نام دارد که با ریختن نطفه او بر زمین، نخستین زوج بشر به نام مشی و مشیانه به وجود آمدند. آنها به صورت گیاهی به هم پیوسته روییدند و درختی تشکیل دادند که حاصل آن ده نژاد بشری بود. سرانجام، به صورت انسان درآمدند. اورمزد مسئولیتشان را به آنان آموخت، اما شر که در آن نزدیکی در کمین نشسته بود، بر اندیشه آنها تاخت و

نخستین دروغ را به زبان آوردن و گفتند اهربیمن پروردگار است. بدین‌گونه با نخستین گناه، سرگردانی نخستین زوج در زندگی آغاز شد و دچار سردرگمی شدند. (هینلز ۱۳۷۳: ۹۱)

(۱۱) برخلاف نظر پورداوود و بسیاری از صاحب‌نظران که معتقدند دین بهی کشن خروس را جایز نمی‌داند، رضی می‌نویسد «تا همین اواخر، میان زرتشتیان ایران بهویژه یزد رسم بوده و هست که خروس برای مهر قربانی می‌کنند. این آیین و رسم از عقاید مهریان بخارا بازمانده است و به اروپا راه یافت و در سراسر اروپا اشاعه پیدا کرد»؛ (رضی ۱۳۷۱: ۱۲۱) در تاریخ بخارا نیز آمده است که مغان بخارا همه‌ساله پیش از برآمدن آفتاب نوروزی، بر سر مدفن سیاوش به نشانه گرامیداشت او خرسی می‌کشتند و سپس به نوحه‌سرایی برای کشته شدن سیاوش می‌پرداختند. (نرشخی ۱۳۶۳: ۳۳) آنان معتقد بودند خوردن گوشت قربانی موجب می‌شود که روح و عظمت و نیروی مقدس آن وارد جسم بشر شود. (ر.ک: بهار ۱۳۸۶: ۴۹)

کتابنامه

- الیاده، میرچا. ۱۳۷۶. رساله در تاریخ ادیان. ترجمه جلال ستاری. چ دوم. تهران: سروش.
- اوستا؛ کهن‌ترین سروده‌های ایرانی. ۱۳۷۰. گزارش و پژوهش جلیل دوستخواه. ۲ ج. تهران: مروارید.
- اوشیدری، جهانگیر. ۱۳۷۸. دانشنامه مزدیسنا. تهران: مرکز.
- باجلان فرخی، محمدحسین. ۱۳۹۰. «اسطوره‌های خورشید و ماه». کتاب جمعه. س. ۱. ش. ۱.
- باقری، معصومه و سحر رستگاری‌نژاد. ۱۳۹۳. «نکته‌ای در ساختار آسمان‌پیمایی کیکاووس». فصلنامه ادبیات عرفانی و اسطوره‌شناسی دانشگاه آزاد اسلامی واحد تهران جنوب. س. ۱۰. ش. ۳۵.
- بلعمی، ابوعلی. ۱۳۸۶. تاریخ بعلمنی. تصحیح محمدتقی بهار و محمد پروین گنابادی. تهران: هرمس.
- بهار، مهرداد. ۱۳۷۶. از اسطوره تا تاریخ. گردآورنده ابوالقاسم اسماعیل‌پور. تهران: چشم.
- _____ ۱۳۸۶. جستاری چند در فرهنگ ایرانی. تهران: اسطوره.
- بیرونی، ابوریحان. ۱۳۶۳. آثار الباقيه. ترجمه اکبر داناسرشت. تهران: امیرکبیر.

- تیمه، پاول. ۱۳۸۵. «میترا در اوستا». دین مهر در جهان باستان (مجموعه گزارش‌های دومین کنگره بین‌المللی مهرشناسی). ترجمه مرتضی ثاقب‌فر. تهران: توس.
- جمال‌الدین اصفهانی، محمدبن عبدالرازق. ۱۳۶۲. دیوان. تصحیح حسن وحید دستگردی. تهران: کتابخانه سنایی.
- خوارزمی، حمیدرضا. ۱۳۹۲. «تکوین و تحول قهرمانان در گذر از اسطوره به حماسه». فصلنامه ادبیات عرفانی و اسطوره‌شناسی دانشگاه آزاد اسلامی واحد تهران جنوب. س. ۹. ش. ۳۳.
- دادور، ابوالقاسم و الهام منصوری. ۱۳۸۵. درآمدی بر اسطوره‌ها و نمادهای ایران و هند در عهد باستان. تهران: الزهرا.
- دوشن گیمن، یاکوب. ۱۳۷۵. دین ایران باستان. ترجمه رؤیا منجم. تهران: فکر روز.
- رجی، پرویز. ۱۳۷۸. جشن‌های ایرانی. تهران: آرتامیس.
- رضی، هاشم. ۱۳۷۱. آیین مهر. تهران: بهجت.
- _____ ۱۳۸۲. «هنر و اندیشه میرابی در فرهنگ ایرانی». کتاب ماه هنر. ش. ۵۵ و ۵۶.
- ژینیو، فیلیپ. ۱۳۷۲. ارداویرافنامه. ترجمه ژاله آموزگار. تهران: معین.
- سجادی، سید ضیاء الدین. ۱۳۸۵. حواشی دکتر معین بر اشعار خاقانی شروانی. تهران: پاژنگ.
- شین دشتگل، هلنا. ۱۳۸۶. «خرس سفید از متن تا تصویر». فرهنگ مردم. ش. ۲۱ و ۲۲.
- صفا، ذبیح‌الله. ۱۳۸۶. تاریخ ادبیات ایران. ج. ۱. تهران: ققنوس.
- صفری، نرگس و ابوالقاسم اسماعیل‌پور. ۱۳۹۲. «استوره‌پردازی ماه در هنر مانوی براساس دیدگاه اسطوره‌شناسی میرچا الیاده». کتاب ماه هنر. س. ۱۵. ش. ۸.
- صمدی، مهران‌گیز. ۱۳۶۷. ماه در ایران از قدیمی ترین ایام تا ظهور اسلام. تهران: علمی و فرهنگی.
- فتایی، گارگین. ۱۳۸۴. آیین مهر و تأثیر آن بر فرهنگ ایرانی، اسلامی، ارمنی و فرهنگ مشترک جهان. فصلنامه فرهنگی پیمان. س. ۹. ش. ۳۳.
- فرخزاد، پوران. ۱۳۸۶. مهره مهر. تهران: نگاه.
- فردوسی، ابوالقاسم. ۱۳۷۹. شاهنامه (از روی چاپ مسکو). به کوشش سعید حمیدیان. تهران: قطره.
- قلعه‌خانی، گلناز. ۱۳۸۲. «خورشید در اوستا در متون دوره میانه و در هند». نشریه ادبیات و زبان‌ها و مطالعات ایرانی. ش. ۴.

- کومون، فرانس. ۱۳۸۰. آبین پررمز و راه میترانی. ترجمه هاشم رضی. تهران: بهجت.
- _____ ۱۳۸۶. دین مهری. ترجمه احمد جودانی. تهران: ثالث.
- لوگله، مارسل. ۱۳۸۵. دست دادن در آبین رازوارانه میترانی. تهران: توسع.
- محمودی بختیاری، علیقلی. ۱۳۸۶. زمینه فرهنگ و تمدن ایران (نگاهی به عصر اساطیر). تهران: پژنگ.
- مرکلباخ، راینهولد. ۱۳۸۷. میترا، آبین و تاریخ. ترجمه توفیق گلیزاده و مليحه کرباسیان. تهران: اختران.
- موسوی، رسول. ۱۳۸۸. «تصاویر بلاغی خورشید در شاهنامه و بازتاب اسطوره مهر در آن». فصلنامه ادبیات عرفانی و اسطوره‌شناسی دانشگاه آزاد اسلامی واحد تهران جنوب. س. ۵. ش ۱۴.
- مینوی خرد. ۱۳۹۱. به کوشش ژاله آموزگار و احمد تفضلی. تهران: توسع.
- ناس، جان بی. ۱۳۷۳. تاریخ جامع ادیان. ترجمه علی اصغر حکمت. تهران: علمی و فرهنگی.
- نرشخی، ابوبکر محمدبن جعفر. ۱۳۶۳. تاریخ بخارا. ترجمه ابونصر احمدبن نصر القباوی. تصحیح مدرس رضوی، تهران: دوست.
- ویسپر. ۱۳۹۱. گزارش ابراهیم پورداوود. تهران: اساطیر.
- ویل، ارنست. ۱۳۸۵. «خاستگاه و سرشت دین میترا». دین مهر در جهان باستان (مجموعه گزارش‌های دومین کنگره بین‌المللی مهرشناسی، ترجمه مرتضی ثاقبفر. تهران: توسع.
- هینز، جان. ۱۳۷۳. شناخت اساطیر ایران. ترجمه ژاله آموزگار و احمد تفضلی. تهران: چشم.
- یاحقی، محمد جعفر. ۱۳۸۶. فرهنگ اساطیر و داستان‌واره‌ها در ادبیات فارسی. تهران: فرهنگ معاصر.
- یشت‌ها. ۱۳۴۷. گزارش ابراهیم پورداوود. ج ۱. تهران: وزارت فرهنگ و هنر.

References

- Avestā: *kohantarin soroudh-hā-ye Irāni*. (1991/1370SH). With the effort of Jalil Doustkhāh. 2 vols. Tehrān: Morvārid.
- Bāgheri, Ma'soumeh and Sahar Rastegāri-nezhād. (2014/1393SH). "nokteh-ei dar sākhtār-e āsemān-peimāei-ye Keikāvous". *Āzād University Quarterly Journal of Mytho-mystic Literature*. Year 10. No. 35.
- Bahār, Mehrdād. (1997/1376SH). *Az ostoureh tā tārikh (Articles)*. Collected by Abolghāsem Esmā'eilpour. Tehrān: Cheshmeh.
- Bahār, Mehrdād. (2007/1386SH). *Jostāri chand dar farhang-e Irāni*. Tehrān: Ostoureh.
- Bājalān Farrokhi, M. Hossein. (2011/1390SH). "Ostoureh-hā-ye khorshid o māh". *Ketāb-e Jom'e*, No. 1.
- Bal'ami, Abou-'Ali. (2007/1386SH). *Tārikh-e Bal'ami*. Ed. by Mohammad Taghi Bahār and Mohammad Parvin Gonābādi. Tehrān: Hermes.
- Birouni, Abou-reihān. (1984/1363SH). *Āsār-ol-bāghiyah*. Tr. by Akbar Dānā-seresht. Tehrān: Amirkabir.
- Cumont, Franz Valéry Marie. (2007/1386SH). *Din mehri (The mysteries of Mithra)*. Tr. by Ahmad Ajoudāni. Tehrān: Sāles.
- Cumont, Franz. (2001/1380SH). *Ā'ein-e por-ramz o rāz-e Mitrāei (Mystères de Mithra)*. Tr. by Hāshem Razi. Tehrān: Bahjat.
- Dādvar, Abolghāsem and Elhām Mansouri. (2006/1385SH). *Darāmadi bar ostoureh-hā va nemād-hā-ye Iran va Hend dar 'ahd-e bāstān*. Tehrān: Alzahrā.
- Duchesne-Guillemen, Jacques. (1996/1375SH). *Din-e Iran-e bāstān*. Tr. by Ro'yā Monajjem. Tehrān: Fekr-e Rouz.
- Eliade, Mircea. (1997/1376SH). *Resāleh dar tārikh-e adyān (Traité d'histoire des religions)*. Tr. by Jalāl Sattāri. 2nd ed. Tehrān: Soroush.
- Farrokhzād, Pourān. (2007/1386SH). *Mohreh-ye mehr*. Tehrān: Negāh.
- Fatāei, Gārgin. (2005/1384SH). "āein-e mehr va ta'sir-e ān bar farhang-e irāni, eslāmi, Armani va farhang-e moshtarak-e jahān". *Peimān Cultural Quarterly Journal*. Year 9. No. 33.
- Ferdowsi, Abolghāsem. (2000/1379SH). *Shāhnāmeh (based on Moscow print)*. With the effort of Dr. Sa'eid Hamidyān. Tehrān: Qatreh.

- Ghal'eh-khāni, Golnāz. (2003/1382SH). "khorshid dar avestā dar motoun-e doreh miyāneh va dar Hend". *Nashriyeh-e Adabiyāt o Zabān-hā va Motāle'āt-e Irāni*. No. 4.
- Gignoux, Philipe. (2007/1372SH). *Ardāvirāf-nāmeh*. Tr. by Zhāleh Āmouzgār. Tehrān: Mo'in.
- Hinnells, John Russell.(1994/1373SH). *Shenākht-e asātir-e Iran (Persian mythology)*. Tr. by Zhāleh Āmouzgār & Ahmad Tafazzoli. Tehrān: Cheshmeh.
- Jamāl-oddin Esfahāni, Mohammad ibn 'Abd-orrazzāq. (1983/1362SH). *Divān-e ash'ār*. Ed. by Hasan Vahid Dastgerdi. Tehrān: Sanāei.
- Khārazmi, Hamid Rezā. (2013/1392SH). "takvin va tahavvol-e ghahremānān dar gozar az ostoureh be hamāseh". *Āzād university quarterly journal of Mytho-mystic literature*. Year 9. No. 33.
- Lugle, Marcel. (2006/1385SH). *Dast dādan dar aein-e Rāzvārāneh-ye Mitrāei*. Tehrān: Tous.
- Mahmoudi Bakhtiyāri, Ali-Gholi. (2007/1386SH). *Zamineh-ye farhang o tamaddon-e Iran: Negāhi be asr-e asātir*. Tehrān: Pāzhang.
- Merkelbach, Reinhold. (2008/1387SH). *Mitrā: āein va tārikh (Mithras - Ein persisch-römischer Mysterienkult)*. Tr. by Towfigh Gholi-zādeh and Maliheh Karbāsiyān. Tehrān: Akhtarān.
- Minou-ye kherad. (2012/1391SH). With the effort of Zhāleh Āmouzgār and Ahmad Tafazzoli. Tehrān: Tous.
- Mousavi, Rasoul. (2009/1388SH). "tasāvir-e balaqi-e khorshid dar Shāhnāmeh va bāztāb-e ostoureh-ye mehr dar ān". *Āzād University Quarterly Journal of Mytho-mystic Literature*. Year 5. No. 14.
- Narshakhi, Aboubakr Mohammad iben-e Ja'far. (1984/1363SH). *Tārikh-e Bokhārā*. Tr by Abou-Nasr Ahmad ibn-e Mohammad ibn-e Nasr-olghobādi. Ed. by Modarres Razavi. Tehrān: Doust.
- Noss, John Boyer. (1994/1373SH). *Tārikh-e jāme'-e adyān (A history of world's religions)*. Tr. by 'Ali Asghar Hekmat. Tehrān: 'Elmi o Farhangi.
- Owshidari, Jahāngir. (1999/1378SH). *Dāneshnāmeh-e Mazdyasnā*. Tehrān: Markaz.
- Rajabi, Parviz. (1999/1378SH). *Jashn-hā-ye Irāni*. Tehrān: Ārtāmis.
- Razi, Hāshem. (1992/1371SH). *Ā'ein-e Mehr*. Tehrān: Bahjat.
- Razi, Hāshem. (2003/1382SH) "honar o andisheh-ye mitrāei dar farhang-e Irāni". *Ketāb-e Māh-e Honar*. No. 55 & 56.
- Safā, Zabih-ollāh. (2007/1386SH). *Tārikh-e adabiyāt-e Iran*. Vol. 1. Tehrān: Ghoghnoos.

- Safari, Narges and Abolghāsem Esmā'eil-pour. (2013/1392SH). "ostoureh-pardāzi-e māh dar honar-e mānavi bar asās-e didgāh-e ostoureh-shenāsi-e Mirsea Eliade". *Ketāb-e Māh-e Honar*. Year 15. No. 8.
- Sajjādi, Seyyed Ziyā'-oddin. (2006/1385SH). *Havāshi-e doktor Mo'in bar ash'ār-e Khāghāni Shervāni*. Tehrān: Pāzhang.
- Samadi, Mehr-angiz. (1988/1367SH). *Māh dar Iran az ghadimi-tarin ayyām tā zohour-e eslām*. Tehrān: 'Elmi o Farhangi.
- Shin-dashtgol, Helenā. (2007/1386SH). "khorus-e sefid az matn tā tasvir". *Farhang-e Mardom*. No. 21 & 22.
- Thieme, Paul. (2006/1385SH). "Mitra dar Avesta", in *Din-e Mehr dar jahan-e bāstān (Collected Report of the 2nd International Congress of Mithraic Studies)*. Tr. By Morteza Saqebfar. Tehran: Tous.
- Vill, Ernest. (2006/1385SH). "Khāstgāh o Seresht-e Din-e Mitra", in *Din-e Mehr dar jahan-e bāstān (Collected Report of the 2nd International Congress of Mithraic Studies)*. Tr. By Morteza Saqebfar. Tehran: Tous.
- Visparad. (2012/1391SH). Reported by Ebrāhim Pour-dāvoud. Tehrān: Asātir.
- Yāhaghi, Mohammad Ja'far. (2007/1386SH). *Farhang-e asātir va dāstānvāreh-hā dar adabiyāt-e fārsi*. Tehrān: Farhang-e Mo'āser.
- Yasht-hā. (1968/1347SH). Reported by Ebrāhim Pour-dāvoud. 2 vols. Tehrān: Vezārat-e Farhang o Honar.